

Note sulla versione del software GeneXpert® Dx 6.2

Questo documento contiene nuove informazioni, limitazioni note e chiarimenti non inclusi nel *Manuale dell'operatore del sistema GeneXpert Dx*.

Attenzione

Cepheid consiglia di confermare sempre che i risultati caricati al LIS corrispondano ai risultati dell'analisi GeneXpert dopo qualunque modifica apportata a GeneXpert o al sistema dell'host incluse, tra le altre, le seguenti modifiche:

- versione del software GeneXpert;
- versione della definizione del saggio GeneXpert;
- impostazioni per la comunicazione con l'host di GeneXpert;
- modifiche al software middleware o alla configurazione dell'host;
- modifiche al software o alla configurazione del LIS.

1 Crea analisi

- 1.1 Non eseguire la scansione del codice a barre nel campo ID paziente (Patient ID) o ID campione (Sample ID) nella finestra di dialogo Crea analisi (Create Test) se il campo contiene già un testo digitato. Se si esegue la scansione di un codice a barre dopo aver digitato del testo nel campo, verranno acquisiti caratteri non validi. Per aggiornare il campo ID paziente (Patient ID) o ID campione (Sample ID), chiudere la finestra di dialogo Crea analisi (Create Test) e selezionare di nuovo Crea analisi (Create Test), quindi eseguire la scansione del codice a barre dell'ID.
- 1.2 GX Dx 4.6 e versioni superiori non supportano una combinazione di saggi BA 4-Plex e BG Duplex.

2 Manutenzione

La manutenzione dello stantuffo non deve essere eseguita mentre sono in corso delle analisi. Se la manutenzione dello stantuffo viene avviata mentre sono in corso dei test e se un modulo in cui viene eseguita la manutenzione dello stantuffo (asta dello stantuffo abbassata) non è più disponibile per completare la manutenzione (asta dello stantuffo sollevata), il software GeneXpert Dx deve essere riavviato **dopo** il completamento dei test.

3 Localizzazione

Quando il software GeneXpert viene eseguito nella configurazione per la lingua russa, nelle finestre di dialogo per la selezione dei file viene visualizzato del testo in inglese anziché in russo. Le finestre di dialogo interessate sono la finestra **Salva (Save)** durante l'archiviazione del test (Archive Test), la finestra **Apri (Open)** durante il recupero del test (Retrieve Test), la finestra Effettua il backup del database (Database Backup) e la finestra **Seleziona file (Select File)** durante il ripristino del database (Database Restore).

Note sulla versione del software GeneXpert® Dx 6.2

Le traduzioni mancanti sono:

“Cerca in” (“Look In”) - “Найти в”
“Nome del file” (“File Name”) - “Имя файла”
“Tipo di file” (“Files of Type”) - “Тип файлов”
“Annulla” (“Cancel”) - “Отменить”
“Apri” (“Open”) - “Открыть”